

KOESPONDENCYE.

(Nadesłane) ODEZWA!

Jak wiadomo z poprzednich do niesień zawiązało się w mieście Erie, Pa., Stowarzyszenie św. Jana Kantego...

W tym celu Stowarzyszenie zakupiło dwie duże farmy, o powierzchni 80 akrów ziemi...

Prócz tej własności posiada Stowarzyszenie 124 loty, z sprzedaży których dochód przeznaczony jest na budowę Kolegium.

Kierownictwo nad nowym zakładem objął XX. Misyonarz z Krakowa.

Zamiarem Stowarzyszenia jest otworzyć pierwszą klasę z początkiem września 1911 r.

Plany głównego budynku przygotował tutejszy budowniczy, Polak, p. P. Ryś, znany ze swej przed siębiorczości i sumienności.

Ogólne koszty budowy wynoszą około \$100.000. Konstrukcja budynku będzie stalowa...

Stowarzyszenie wydało już 15 sierpnia kontrakt na roboty ziemne, które tej jesieni będą dokonane.

Aby zebrać potrzebne fundusze Stowarzyszenie św. Jana K. wydało bondy, czyli listy zastawne na sumę \$100.000...

Bondy ma pod swoją kontrolą jeden z tutejszych poważnych banków zw. Erie Trust Co.

Bondy są po 500 i po 100 dolarów, które nabyć można w powyżej wymienionym banku...

Dokonywanie jednak dzieła tak wielkiego przechodzi siły kilku ludzi dobrej woli, potrzeba więc jest, aby Społeczeństwo nasze...

Stowarzyszenie wiec odzywa się do Szanownych Rodaków, aby ka żdy o ile możliwości, poparł sprawę Kolegium...

W tym również celu z ramienia Stowarzyszenia Kolegium św. Jana Kantego, niżej podpisany X. Misyonarz będzie jeździł po osadach polskich...

Ks. Józef Janowski, Misyonarz zajmujący się budową Kolegium św. Jana K.

Ks. Andrzej Ignasiak, Prezes Stowarzyszenia św. Jana Kantego i Proboszcz Parafii św. Stanisława B. M.

516 E. 13th str. Erie, Pa.

BEAVER FALLS, PA.

Kilka mil od Pittsburga, w pięknej zdrowej okolicy na północnym zachodzie nad rzeką Ohio, leży miasteczko Beaver Falls...

Miasteczko Beaver Falls liczy w dobie obecnej do 15 tysięcy mieszkańców, a również sporą garstkę Polaków...

Mija już lat 23, gdy wraz z rodzicami przybyłem do Beaver Falls, nie wiedząc nawet czy w tej miejscowości zastaniemy jaką dużą polską kolonię...

świecie gdzieby nie było Polaka, tak i tutaj spotkaliśmy jednego Polaka p. Rebeskiego. W czasie gdyśmy osiedlili się w Beaver Falls p. Rebeski prowadził handel korzenny...

Życie jednak nasze polskie w Beaver Falls nie było takim jak tego sobie wielu życzyło. Nie mieliśmy takiego wspólnego punktu oparcia, nie mieliśmy duszy, jak to mają inne kolonie polskie.

Choć od czasu do czasu dojeżdżał do nas Ksiądz polski, brak stałej opieki duchowej, brak szkoły polskiej dawał się nam bardzo uczuwać.

W tym celu Stowarzyszenie zakupiło dwie duże farmy, o powierzchni 80 akrów ziemi...

Prócz tej własności posiada Stowarzyszenie 124 loty, z sprzedaży których dochód przeznaczony jest na budowę Kolegium.

Kierownictwo nad nowym zakładem objął XX. Misyonarz z Krakowa. Zamiarem Stowarzyszenia jest otworzyć pierwszą klasę z początkiem września 1911 r.

Plany głównego budynku przygotował tutejszy budowniczy, Polak, p. P. Ryś, znany ze swej przed siębiorczości i sumienności.

Ogólne koszty budowy wynoszą około \$100.000. Konstrukcja budynku będzie stalowa...

Stowarzyszenie wydało już 15 sierpnia kontrakt na roboty ziemne, które tej jesieni będą dokonane.

Aby zebrać potrzebne fundusze Stowarzyszenie św. Jana K. wydało bondy, czyli listy zastawne na sumę \$100.000...

Bondy ma pod swoją kontrolą jeden z tutejszych poważnych banków zw. Erie Trust Co.

Bondy są po 500 i po 100 dolarów, które nabyć można w powyżej wymienionym banku...

Dokonywanie jednak dzieła tak wielkiego przechodzi siły kilku ludzi dobrej woli, potrzeba więc jest, aby Społeczeństwo nasze...

Stowarzyszenie wiec odzywa się do Szanownych Rodaków, aby ka żdy o ile możliwości, poparł sprawę Kolegium...

W tym również celu z ramienia Stowarzyszenia Kolegium św. Jana Kantego, niżej podpisany X. Misyonarz będzie jeździł po osadach polskich...

Ks. Józef Janowski, Misyonarz zajmujący się budową Kolegium św. Jana K.

Ks. Andrzej Ignasiak, Prezes Stowarzyszenia św. Jana Kantego i Proboszcz Parafii św. Stanisława B. M.

516 E. 13th str. Erie, Pa.

zdrową. Jest tu kilku naszych, którzy prowadzimy interesy jak grocnie i z ubraniami i nie możemy narzekać na brak poparcia od swoich...

Tak nam opisuje p. Sakrajda stosunki w Beaver Falls. — P. Sakrajda jest najstarszym obywatelem w Beaver Falls i prowadzi przy 7 ave skład ubrań i męskiej garderoby.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

„Na zamek, do króla!” I ruszono dalej przed ten sam portal, przez który 24 godziny temu niesiono ciała powstańców.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

W berlińskim czasopiśmie „Die Woche” umiesił znany profesor Ludwik Bernhard rozprawę p. t. „Życie studentów berlińskich w r. 1848, a w niej ustępy z pamiętników głównego lekarza i pisarza dr. Boernera...

W tym również celu z ramienia Stowarzyszenia Kolegium św. Jana Kantego, niżej podpisany X. Misyonarz będzie jeździł po osadach polskich...

Ks. Józef Janowski, Misyonarz zajmujący się budową Kolegium św. Jana K.

Ks. Andrzej Ignasiak, Prezes Stowarzyszenia św. Jana Kantego i Proboszcz Parafii św. Stanisława B. M.

516 E. 13th str. Erie, Pa.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

Przy uniwersytecie zatrzymał się najprzód pochód i Mierosławski wygłosił w francuskim języku porwijającą mowę.

KAWA Franckowa Cykorya SLYNNY DODATEK DO KAWY... Hainr. Franck Soehne & Co, FLUSHING, NEW YORK.

Choroby Mężczyzn Mniejsza z tem jaką może być twa choroba lub jej system, ja cię mogę wyleczyć... Dr. Koler, 638 Penn Ave. Pittsburg, Pa.

ART MONUMENT and STATUARY WORKS-- Wykonują gustownie wszelkie prace rzeźbiarskie kamieniarskie... Walenty Witalis

Recepty są naszą specjalnością JEDYNE PRAWDZIWE POLSKĄ Aptekę przy Penn Ave. utrzymuje Joseph V. Brosky

SLYNNY NA CAŁY ŚWIAT i znany jako specjalista w chorobach przywrotnych i chronicznych. GŁÓWNY LEKARZ DR. REGAN EUROPA MEDICAL INSTITUTE

Pamiętajcie o Polskich Sierotkach W EMSWORTH, PA.

Sprawozdanie finansowe

KASY POSMIERTNEJ UNII SW. JOZEFA za miesiac Paздziernik 1910.

Table with columns: Bilans, Dochód, Rozchód. Rows include various fund categories and amounts.

Table with columns: Pozostałość rozdziela się: Na fundusz pośmiertny, rezerwowany, obrotowy.

Sekretarza Protokółowego Unii sw. Józefa z ostatniego posiedzenia Na ostatnim posiedzeniu Zarządu Unii sw. Józefa byli przyjęci następujący Członkowie:

Table with columns: Numer est., No. Grupy, Nazwisko, Wiek, Ubezp. na. Lists names of members and their details.

Baczność! Niniejszym zawiadamia się wszy stkich członków Tow. Ryc. sw. Michała Arch. No 1 gr. 2 Unii sw. Józefa, że w przyszłą niedzielę dnia 13go listopada br. zaraz po nabożeństwie odbędzie się nasze miesięczne posiedzenie.

Zarazem każdy Rycerz zobowiązuje się stawić w pełnym uniformie o godzinie 10 rano na placu szkolnym...

Niniejszym zawiadamia się wszy stkich członków Towarzystwa Gw sw. Marcina na South Side, tak uniformowanych jak i cywilnych...

Niniejszym zawiadamia się komisyje która była wybrana na ostatnim posiedzeniu Tow. sw. Józefa gr. 1 Unii sw. Józefa do spraw...

Niniejszym zawiadamiam członków Tow. Huzarów Pułaskiego iż w przyszłą niedzielę jest 13go listopada odbędzie się nasze miesięczne posiedzenie o godzinie 2ej po południu...

Nadzwyczajne posiedzenie Towarzystwa Matki Boskiej Nieustającej Pomocy z par. sw. Stanisława Kostki odbędzie się w przyszłą niedzielę 13go listopada...

Baczność! Ryc. Gw. sw. Antoniego! — Każdy Rycerz powinien stawić się w pełnym uniformie o godzinie 10ej rano w niedzielę dnia 13go listopada...

Baczność! Młodzieńcy Tow. sw. Kazimierza przy parafii sw. Stanisława K. — Niniejszym daje się do wiadomości, iż nasze posiedzenie odbędzie się w przyszłą niedzielę tj. dnia 13go listopada...

Bracia Zmudy jedyny polski kład ubrań, paltotów, garderoby aęskiej i ubuwia. Pracownia krawiecka pierwszorzędna. 2736 Penn ave. Pittsburg, Pa.

— Teraz jest czas oszczędzać ciężko zapracowany grosz, jak to czynią wszyscy rozsądni ludzie...

Po Angielsku w 3 Miesiącach mówić czytać i pisać zwarantujemy albo nie zdamy zapłaty...

Organista-nauczyciel znający język Angielski, znajdzie dobrą posadę, musi być trzydziem i dobrym katolikiem.

Niniejszym zawiadamiam się członków Towarzystwa Tadeusza Kościuszki z pol. strony, że nadzwyczajne posiedzenie odbędzie się w niedzielę przyszłą w sokołni.

Niniejszym zawiadamiam iż posiedzenie Tow. Gw. Ryc. sw. Antoniego odbędzie się w niedzielę dnia 13go b.m. o godzinie 4ej po południu...

Trzymaj się czysto — tak zewnętrznie — jak wewnętrznie — za chowaj w zdrowym stanie wnętrza ności i wątroby...

Balwierz poszukuje miejsca lub też odpowiedniego miejsca na balwiernię. Zgłosić się do: 1223 Binghams str. S. S. albo też do Wielko polanina.

Potrzeba na farmę starszą rodzinę, praca stała i zapłata odpowiednia. — Zgłosić się do: Józef Kruca kowski, 3041 Brereton ave.

Organista przybyły niedawno z Królestwa Polkiego, uczeń ks. Gru berkiego w Plocku, mogęcy prowadzić chór czterogłosowy w stylu Gregorjanskim...

Do sprzedania lub do wynajęcia nowy dom mуровany o ośmiu stancjach mieszkalnych z grosernią i buczernią...

Właściciel property opuszcza Pittsburg, więc sprzedaje w kilku dniach bajecznie tanio wprost ze swojej ręki...

— Bracia Zmudy jedyny polski kład ubrań, paltotów, garderoby aęskiej i ubuwia. Pracownia krawiecka pierwszorzędna. 2736 Penn ave. Pittsburg, Pa.

— Teraz jest czas oszczędzać ciężko zapracowany grosz, jak to czynią wszyscy rozsądni ludzie...

Po Angielsku w 3 Miesiącach mówić czytać i pisać zwarantujemy albo nie zdamy zapłaty...

Organista-nauczyciel znający język Angielski, znajdzie dobrą posadę, musi być trzydziem i dobrym katolikiem.

Niniejszym zawiadamiam się członków Towarzystwa Tadeusza Kościuszki z pol. strony, że nadzwyczajne posiedzenie odbędzie się w niedzielę przyszłą w sokołni.

Niniejszym zawiadamiam iż posiedzenie Tow. Gw. Ryc. sw. Antoniego odbędzie się w niedzielę dnia 13go b.m. o godzinie 4ej po południu...

Trzymaj się czysto — tak zewnętrznie — jak wewnętrznie — za chowaj w zdrowym stanie wnętrza ności i wątroby...

Balwierz poszukuje miejsca lub też odpowiedniego miejsca na balwiernię. Zgłosić się do: 1223 Binghams str. S. S. albo też do Wielko polanina.

Potrzeba na farmę starszą rodzinę, praca stała i zapłata odpowiednia. — Zgłosić się do: Józef Kruca kowski, 3041 Brereton ave.

Organista przybyły niedawno z Królestwa Polkiego, uczeń ks. Gru berkiego w Plocku, mogęcy prowadzić chór czterogłosowy w stylu Gregorjanskim...

Do sprzedania lub do wynajęcia nowy dom mуровany o ośmiu stancjach mieszkalnych z grosernią i buczernią...

Właściciel property opuszcza Pittsburg, więc sprzedaje w kilku dniach bajecznie tanio wprost ze swojej ręki...

— Bracia Zmudy jedyny polski kład ubrań, paltotów, garderoby aęskiej i ubuwia. Pracownia krawiecka pierwszorzędna. 2736 Penn ave. Pittsburg, Pa.

Jakob Klein POLSKI BANK. Placi od wkładek 4%. Przyjmuje oszczędzone pieniądze na 4 procent i wypłaca takowe na zawołanie każdego czasu.

KTO CHCE: otrzymać katalog czarna magia książek i sekretów...

Za Kilka Godzin: lekkiego zajęcia wieczorem po pracy, każdy i wszędzie może łatwo zarobić 10 do 15 dol. tygodniowo.

Po Angielsku w 28 lekcjach. Możemy was nauczyć w bardzo krótkim czasie przez pocztę po angielsku mówić, czytać i pisać.

R. Matuszewski: PIERWSZORZĘDNY Skład Rzeźniczy. Mięso świeże i wędzone. Towar jak najlepszy, niskie ceny.

CHAS. BROSKY: POLSKI HOTEL. 2734 PENN AVE., PITTSBURG, PA.

Gdy cierpicie na Cholerę, Cholery, Biegunki, Koliki, Painters Colic, Letni choroób, Spazmy, Bolaki brzucha i inne, gdy dzieci cierpią na rozwołnienie, używajcie Dr. LAUDERA.

W. DOGONKA: Kontraktor i Budowniczy. 124 42nd str. Pittsburg.

J. Ratajczyk: Sałun i Restauracya. 1319 Penn Ave. Pittsburg, Pa.

L. Buchholz: Kontraktor i Budowniczy. Wykonuje również nowe cementowe chodniki, schody itp.

HIGGINS LUMBER COMPANY: Dostawcy Drzewa Budulcowego. 33rd St. & Liberty Ave. Pittsburg, Pa.

TITLOW DISTILLING CO.: Rozmaite Wódki. galon \$2.00, 2.50, 3.00 i 4.00

A. KARABASZ: APTKARZ. 3053 Brereton Ave. Pittsburg Pa.

PENNSYLVANIA NATIONAL BANK: Narożnik 34 Penn i Butler ul. Bank ten jest pod nadzorem Stanów Zjednoczonych...

M. Rembowski: NAJSTARSZA POLSKA BALWIERNIA. Stawianie baniek i piławek jest moją specjalnością.

F. A. PIEKARSKI i C. W. SYPNIEWSKI: ADWOKACI. St. Nicholas Building. Grant St. nar. 4th Ave. Pittsburg, Pa.

- Choroby Mężczyzn! - Specjalista chorób męskich w mieście Pittsburgu, który może mówić po polsku.

Józef Chmielński i Co.: Pracownia Polska i Sprzedaż. Wykonuje Górgwie Kościelne, Sztandary Narodowe i Amerykańskie, Ozdnaki, Szarfy.

MIEJSCOWE.

Odpust parafialny.

W przyszłą niedzielę odbędzie się odpust w Parafii św. Stanisława Kostki. Uroczystą sumę z asystą celebrował będzie Wny ks. Jan Górczyński, proboszcz parafii św. Wojciecha i Konsultor Biskupa. Kazanie odpustowe wygłosi Wny ks. Cezary Tomaszewski. W sobotę po południu księża z innych parafii będą słuchali spowiedzi, tak że każdy może wypełnić swoje powinności religijne.

Dla świętej zgody.

Mamy w zapasie kilka ciekawych wydarzeń z gór, ale nie notujemy takowych dla świętej zgody i by nas nie posądzono, że mamy uprzedzenia do kogokolwiek.

Bił żonę by się dostać do więzienia

R. Laskowska ze „znanym” małżonkiem swoim Janem Laskowskim 2544 Spring alley stawała na stacyi policyjnej. Laskowska skarżyła swego mężulka o pobicie oskarżając go, że już od tygodnia nie pracuje, a rozpoczął bitkę by mógł się dostać do więzienia. Skażano go na 30 dni, choć żyzył sobie dostać całą kopę.

Dobry Chłop.

Wśród licznych polaków prowadzących interesy już na swoją rękę już pracując w firm obcych, bezkwestyjnie poważnie stanowisko zajmuje p. F. Mikliński, za rządem Firmy Bankowej, J. Klein przy Penn ave.

O ile znany p. Mikliński tak w życiu prywatnym, jak również nieraz widząc go załatwiającym interesy w banku, zawsze widzieliśmy w nim człowieka uczynnego i chętnego do pomocy we wszystkich sprawach jakich tylko od niego ktokolwiek zażądał. Nie jesteśmy zbyt pochopni do forytowania pojedynczych jednostek — co Sz. Czytelnicy może już zauważyli, a jednak jeśli jaka osoba zasługuje na publiczną zachętę, nie wzdramamy się poprzeć i powiedzieć otwarcie ten lub ów zasługuje na poparcie. Sądzimy, że nie zbłądzimy jeśli takich słów zachęty nie poskąpimy F. Miklińskiemu i o ile ludzie mogą się nie mylić, pewni jesteśmy, że p. F. Mikliński nie tylko na to zasłużył ale nadal pracując już na swoje utrzymanie jako zarządcą Firmy bankowej Jakóba Klein, już jako członek towarzystw na rodowych pracując między braćmi polską i nadal okazuje się godnym publicznej pochlebnej wzmianki.

ZE SPORTU.

Kubiak walczy w Pittsburgu.
Sezon walk rozpoczął się na dobre. Nie ma prawie tygodnia by nie urządzono jakiejś większej walki, czy to mocowania czy też na pięści. Do lepszych w tego rodzaju zapasach bez kwestyi należyć będzie walka Al. Kubiaka najprawdopodobniejszego szampiona światowego pięściarza.

Kubiak pochodzi z rodziny polskiej z Grand Rapids, Mich. i był spokrewniony z zabitym Stanisławem Kieciał. W dniu 15 listopada spotka się w sześciu razem starciu ze znanym zapasnikiem ciężkiej wagi Cottonem, w hali Labor Temple przy zbiegu ulic Webster i Washington. Jeśli Kubiak zwycięży swego przeciwnika, to natenczas będzie miał jeden krok bliżej do walki z szampionem światowym Jackiem Johnsonem, za którym już od długiego czasu patrzył chętnie mu wydrzeć tytuł. Kubiak ostatnio powrócił

z Europy, gdzie przebywał przez dłuższy czas w Paryżu. Zależy to w wielkiej części od jego zwycięstwa w dniu 15 listopada w Labor Temple.

Farmer zabił swego parobka.

Na farmie w pobliżu Pittsburga rozegrał się krwawy dramat, którego zakończeniem ostatniego aktu pozostał trup. Przed kilku tygodniami zgodził się do roboty na farmie Barkhauta, litwin Jan Bakunis. Ostatniej niedzieli coś mu siało przyjść między gospodarzem a służącym i doszło do tego, że Barkhaut zastrzelił Bakupisa. Po spełnionej zbrodni pozostawił trupa w kuchni (oba tylko gospodarzyli) udał się spać i dopiero nazajutrz dowiedziono się o zbrodni. Barkhaut pomaczył się samobroną, choć o ile dotychczasowe śledztwo wykryło, zbrodnię poprzedziła porządna pijatyka, gdyż znaleziono w kuchni sporą ilość świeżo wytrąbionych butelek. — Morderca przyznał się do zastrzelenia swego parobka i oświadczył że jest mu obojętne czy go powieszają lub nie.

Czy pójdziesz na przedstawienie Tow. Młodzieńców św. Michała Arch. w Sharpsburgu? Jakby nie, pójde ja, pójdziemy wszyscy.

Twarda natura.

Doktorzy nie chcieli dać wiary wytrzymałości jaką okazał niejaki Franciszek Zubrik, 25 lat liczący z Burgestown, który z kulą w biodrze i w kolanie przybył w towarzystwie swoich krajanów do Pittsburga. Zubrik jadąc koleją nie zwrócił niczyjej uwagi, że ma dwie kule rewolwerowe, i że krew go upływa. Przez całą drogę tylko palił papierosy jeden za drugim. Przybywszy na stację 4ej ul. w mieście, wsparty na ramionach swoich towarzyszy, udał się jeszcze do restauracyi na Grant ulicy oddalonej o sześć bloków od stacyi. Gdy trójka weszła do jadłodajni, jeden z posługaczy zauważył ślady krwi na podłodze i zawiadomił policyanta, który zbadał go o co chodził zawiadując ambulansem szpitalny. Przewieziony do szpitala Homeopatik, zaraz zabrano się do operacyi, podczas której Zubrik ani pisał a tylko prosił o papierosy. Doktorzy nie mogli wyjść z podziwu nad wytrzymałością jego. Zubrik został potrzesiony w sprzeczce w Burgestown.

Pilka Koszykowa.

Gra w piłkę koszykową w gniazdach sokolich budzi coraz więcej zajęcia, a w większej części zawodnicząca to można gniazdu na południowej stronie.

W przyszłą sobotę zapowiada się bardzo dobra gra w Sokolni między piątką sokolą a piątką Young Schorrs. Ze strony sokolej stają do gry: N. Czarniewski, Janeczka, Krupa, Poczwardowski, Wrolman; ze strony przeciwniej: Womman, Kunkle, Andrik, Smith, Prince. Rozjemcą będzie Mieczewski.

Mamy nadzieję, że w niezadługiej przyszłości piątką sokolą zabierze się do innych również klubów na południowej stronie.

Przypomnienie.

Na ostatniej stronie znajdują Czynelny ogłoszenie Applesteina. — Ciekawych rzeczy jest tam spora paczka, a ktoby się chciał przekonać o prawdziwości, niech wstąpi do jego składu pod no. 2707-2709 Penn ave. a napewno będzie ze siebie zadowolony.

Czyż już kupił sobie bilet na przedstawienie Tow. Młodzieńców

św. Michała Arch., które się odbędzie 13go listopada w Sharpsburgu? Jeżeli nie, to nie czekaj, bo zabraknie.

Słuchaj bracie! Nalitze na górach sprzedawają w tym tygodniu najlepszą wełnianą spodnią bieliznę i tani. zobacz i przekonaj się.

Niniejszem informuję moich rodaków, iż otworzyłem grosernie i buczernię na większą skalę przy 5121 Butler ulicy. Towar mam zawsze świeży a ceny niskie. — Upraszam o laskawe poparcie. — Wasz Rodak W. B. Szepleniec.

Na sprzedaż murywany o 6 stan cyach dom — woda i gas w domu lota 20x63 1/2 pod No. 97 15ta ulica zaraz przy kościele i szkole polskiej, blisko marketu. Cena \$2.300. Posiadłość musi być sprzedana aże by załatwić wszelkie zobowiązania. Zgłosić się do: W. H. Haselburt, 216 S. Main str. West End Bank Bldg. (45)

Na sprzedaż dubeltowy drzewiany dom o 4 stancjach, kuernia i poddasze w każdym, kas i woda w domu lota 40x63 1/2 No. 119 i 121 15ta ulica w pobliżu polskiego kościoła i szkoły i marketu na południowej stronie za cenę \$3200. Ta posiadłość musi koniecznie być sprzedana, ażeby załatwić wszelkie zobowiązania. — Zgłosić się do: W. H. Haselburt, 216 S. Main str. West End Bank Bldg. (45)

Na sprzedaż. Z powodu wyjazdu do innego miasta sprzedam tani wielkiego rozmiaru dom, na dwie familie, 7 pokoi 2 pentry, piwnica, woda w domu, 2 werandy z frontu i tyłu, stajnia 10x26 stóp i na węgle wielka szopa na parę familie, ziemia z ogrodem i drzewami oraz z wino gronami 92 stóp szeroko a 206 stóp długo dookoła nowy plot blisko fabryk zaraz przy kościele polskim, dobre miejsce na byznes. — Sprzedam tani. — Zgłosić się do właściciela: Albert Babiarz, 110 Oakland ave. New Castle, Pa.

...U...
BERNARDI'S
Róg 15ej i Carson ul.
Wszystko sprzedaję tani, przyjdź i skorzystaj ze zniżki.



...DO CHORYCH KOBIET...

Jestem kobietą. Znam cierpienia kobiet. Jeżeli cierpisz na białe zrzawy, opadnięcie lub rozdarcie macicy, zatrzymanie, bolesne lub nadmierne peryody, bezpłodność, ból głowy, krzyża, żołądka, nerki, piersi, nerwowość lub reumatyzm, spróbuj mego Domowego Leczenia, którym sama w domu wyleczył się mój szwagier, bardzo tanim kosztem. Choć ci inne zawiadło, to cię nie zawiedzie. Pisz zaraz opisując cierpienia i załącz 2 centową markę na odpowiedź. Adres taki:

Mrs. A. S. HON
SOUTH BEND, IND. -- BOX 20.

FOTOGRAFIE!!

Wyraja najlepsze i najtrwalsze Fotografie: — Ślubów, Grup weselnych, Familijnych, Grup towarzyskich, — Dzieci, półpiersia, figury całe robi w różnych wielkościach, najpiękniejszych i najmodniejszych fasonach znany ogólnie Fotograf

F. Zjawiński
Polski Fotografista

322 5th Avenue 559 5th Avenue
drugie piętro pierwsze piętro
McKeesport, Pa.

2707 Penn Ave. **Applestein** 2709 Penn Ave.

Najlepszy w Pittsburgu Wielki Skład Departamentowy na Penn Avenue

CENY NAJNIŻSZE — TOWAR NAJLEPSZY.
Skład, który jest najprzedniejszy ze wszystkich.

Wielka 3-dniowa Wysprzedaż

Największe obniżenie cen jakie kiedykolwiek były tak wcześnie na początku obecnego sezonu. - - -

To niespodziewane obniżenie cen urządziliśmy li tylko z tej przyczyny, ażeby dać ludzom sposobność do nabycia wszystkiego, co im na obecny czas potrzeba i to po cenie takiej jakiej w Pittsburgu w żadnym składzie nie dostanie. Ceny obniżyliśmy do połowy i to tylko na 3 dni t. j. w piątek, sobotę i poniedziałek, przyjdź przekonasz się.

Setki rozmaitych rzeczy wystawionych jest na sprzedaż po specjalnych zniżonych cenach, a jak ogłaszamy tak sprzedajemy. Oto niektóre z cen podajemy poniżej - - -

Męczyźni czytajcie.
Będzie waszą własną winą jeżeli mając taką sposobność do nabycia ciepłego zimowego palta za tak niską cenę a nie kupicie.
Męskie Palta po \$9.90.
\$15.00 i 18.00 ciepłe i wygodne męskie palta, wykończonych przez najlepszych krawców, rozmaitych kolorów i fasonów, przez tych 3 dni po **\$9.90**

Męska wełniana spodnia bielizna 75c
wartości \$1.25 i 1.50, na tej sprzedaży

Męskie Swetry szare lub brązowe 98c
warte \$1.50, na 3-dniowej wyprzedaży

APPLESTEIN Wielki Dep. Skład 2707-9 Penn Ave.

Sprzedaję po ogniu

...U...
BERNARDI'S
Róg 15ej i Carson ul.
Wszystko sprzedaję tani, przyjdź i skorzystaj ze zniżki.

- \$1.65 Doskonałe Koldry... Warte \$2.50.
- \$1.00 Bawelniana Koca... Warte 1.50.
- \$2.50 Paltoty dla dzieci... Warte \$4.00.
- \$3.95 Damskie Płaszczki długie ciężkie, warte \$5
- \$2.46 Damskie Kapelusze ubierane, warte \$5.00.
- Przyjdź prędko teraz właśnie czas do taniego kupna.
- 50c Poduszki dobre pierze Warte 75c.
- 65c Jak najlepsze Pierze. Warte \$1.00.

Bernardi's

Róg 15 i Carson ul. South Side Pittsburg, Pa.

Mówimy po polsku. We wszystkich oddziałach wszędzie niskie ceny. Usługa grzeczna.

Najlepsze Trunki \$1.25-1.50. Smarzne Przekąski

HOTEL POLSKI
F. A. Długosiński, właśc.
3139 Dickson str. Na górach.

...Pożyczam na 1 procent...
na Dynamity, Zegarki, Wyroby jubilerskie, Instrumenta muzyczne, Strzelby, Przędzaki rzemieślnicze, Wyroby srebrne, Aparata fotograficzne, Ubiory itp.

N. GALLINGER
929 Liberty Ave. blisko Garrison placu
Tam edle wielki zegar przy ulicy.
Niewykupione przedmioty sprzedaję tani.

Kupujcie u ogłaszających się w "Wielkopolaninie"!

WÓDKA

Prowadzenie przez kilkanaście lat interesu nauczyło nas być najlepszym

HURTOWNYM SKŁADEM W AMERYCE.

Kupujcie u nas przekonacie się, że dajemy lepszy towar i lepszą miarę niżeli ktokolwiek inny. —

Oto niektóre z naszych cen:

Bardzo dobra biała lub czerwona wódka galon po \$2.00, 2 50 i 3 00
Specyjalna FORST xxxx galon \$4.00
Śliwowa lub Torkoły, galon \$2.50 i 3 00
Importowana Śliwowa lub Torkoły \$4.00 i 5 00
Borowiska lub Rostopschna, galon \$2.00, 2 50 i 3 00
Najlepszy Jamaika Rum, galon \$2.00, 2 50 i 3 00
Najlepsze białe i czerwone wino \$1.00, 1 50 i 2 00

Piszcie do nas po polsku. Zamówienia odsyłamy w jednym dniu. Zamówienia na \$5.00 lub wyżej opłacamy samą Express, od Chicago do New Yorku. Poza New York i Chicago opłacamy Express na zamówienie powyżej \$10.00. Pieniądże przysyłajcie przez Money Order lub w rejestrowanym liście.

Przysyłajcie zamówienie na próbę a będziecie zadowoleni.

MORRIS FORST COMPANY
200 SMITHFIELD ST. COR. 2nd AVE. PITTSBURG, PA.

Zima

jest wielce dokuczliwą porą roku, a więc chcąc się ochronić przed przeziębieniem, kup sobie

Wełnianą Spodnią Bieliznę

po 75c, \$1.00 i \$1.25

Pamiętaj, takiej nigdzie nie dostaniesz po tej cenie.

Dla Pań czysto wełniana ciepła wygodna Spodnia bielizna warta \$1.00, po **75c**

Mamy na składzie wielki wybór

Eleganckich Ciepłych Kolder

PO CENACH UMIARKOWANYCH.

Nalitz Bro's.

3047 Brereton Ave. (na górach).

W Sobotę 12go Listopada rozpocznie się

WYSPRZEDAŻ

w składzie

Ginsburg Bros.

pod numerem

2835 PENN AVE.

Wszystko co znajduje się w składzie, będziemy sprzedawali po zniżonych cenach, gdyż potrzebujemy pieniędzy.

Przjdźcie wcześniej i wybierzcie najlepszy towar.

"SWÓJ DO SWEGO!" ZAPRASZAMY RODAKÓW!

FRED. KALINA

Czesko-Polski Wielki Skład Trunków

409 WATER UL. NAPRZECIW BALTIMORSKIEGO DWORCA PITTSBURG, PA.

Wyborne Wódki we flaszkach:

Kujawiak, staropolski napój \$1.25
Najlepszy importowany Rum \$1.50
Francuski Cognac \$1.75
Ruska Wódka \$1.00

Geny niektórych dobrych wódek:

Stara Żytniówka . . . \$2.50 i 3.00 galon
Jalowcówka . . . \$2.50 i 3.00
Jamaika Rum . . . \$2.50 i 3.00
Wiśniówka . . . \$2.50 i 3.00
Promienka zielona wódka \$2.50 i 3.00
Jarzębinka . . . \$3.00
Rosolka . . . \$2.50 i 3.00

Utrzymuj na składzie

...WINA...

krajowe i importowane, jako to:

Hiszpańskie i Włoskie.

Piszcie lub żądajcie nasz cennik.

Załatwiamy wszelkie obstalunki na chrzciny, wesela, zabawy i inne tem podobne okazje. Za wszelkie obstalunki począwszy od \$10.00 i wyżej opłacamy express. Pamiętajcie o nas.

Listy adresujcie: FRED. KALINA, 409 Water Str. Pittsburg, Pa.

Listopad

Teraz właśnie ubierz swoje dzieci ciepło.

Pierwszym warunkiem zdrowotności w zimie — to trzymanie nóg ciepło — a więc rozpocznij od nog. Kupuj obuwie, które wykonano w sposób taki, że oprze się wilgoci, a równocześnie leży dobrze i nie traci formy. Rozmaite skóry. Rozmaite rozmiary i wyroby.



Jockey obuwie dla dzieci, najpopularniejsze w obecnym czasie. Obuwie tak sprzedajemy tak prędko, jak prędko możemy je dostać. Mamy na składzie czarne oraz lakierki. Rozmiar 3 do 8 po

\$1.25
Rozmiar 8 1/2 do 11 po
\$1.75

Mamy również i inne obuwie dla dzieci, jakiego w innych składach nie zobaczycie, gdyż my trzymamy tylko najlepsze towary.

Posiadamy wyłączną agencję najlepszego na rynku obuwia dla dzieci chodzących do szkoły

Walton Obuwie.
dla chłopców i dziewcząt

Wydatki na obuwie znizysz do połowy, jeżeli będziesz kupował Walton'a Obuwie.

Najnowszej mody z sukienkami przyszymamy Obuwie dla niewiast, które możecie oglądać w oknie wystawowym, sprzedamy po

\$2.45
regularna cena \$3.00.

Ba, ale mamy również i inne gatunki damskiego obuwia, a wszystko mocne, piękne i tani.

..Ment'a Męskie Obuwie..
\$2.95 i \$3.40

Obuwie to jest najlepszym w Ameryce, czego dowodem gwarancja każdej pary. Gdy tylko je zobaczycie, nie obejdzicie się bez pary.

Inne obuwie męskie po

\$1.50, 2.00, 2.50 i WYŻEJ.

Obuwie to wykończone w dług najnowszej mody i z najlepszej skóry, więc trwałość gwarantujemy.

W naszym składzie nie trzymamy lichych gatunków ani z drugiej ręki kupowarów, dlatego obuwie ściągamy nam odbiorców nowych, a zarazem trzyma i starych.

Goldstein's

Skład Departamentowy
2720-22-24 Penn Avenue
Za Dolarą najwięcej kupisz u Goldsteina.
(Nie mamy filii).